

- 【送り状の有効期間について】

Customs declaration: – Please enclose in the pouch

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2023 / 07 / 21
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8094-1892 FAX		郵便物番号 (Mail Item No.): EN267851858JP			
		送達手段 (Shipped Per) :E M S			
		支払い条件 (Terms of Payment):			
お届け先 (Addressee): Jiyeon Yeo Jiyeon Yeo Room 401, Utopia, 26, Bonggoknam-ro 17-gil, Gumi-si, Gyeongsangbuk-do (Bonggok-dong) 39207, KOREA TEL 010-4164-7598 FAX 010-4164-7598		備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.			
内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			1	USD 4.37	USD 4.37
Health food			1	USD 4.37	USD 4.37
Health food			1	USD 4.37	USD 4.37
総合計 (Total)			3		USD 13.11

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)



ご依頼主控え (Sender's Copy①)



* E N 2 6 7 8 5 1 8 5 8 J P *

JAPAN 職権により開くことがあります
May be opened officially **POST JAPAN POST**

お問い合わせ番号
(item number) EN 267 851 858 JP

From (Sender) Name & Address		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2023 07 21		損害要償額		郵便料金		諸料金	
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Postal Code 135-0064 JAPAN		TEL +82-70-8094-1892 FAX		合計金額 Postage Paid			
To (Addressee) Name & Address		Jiyeon Yeo Jiyeon Yeo Room 401, Utopia, 26, Bonggoknam-ro 17-gil, Gumi-si, Gyeongsangbuk-do (Bonggok-dong)		Postal Code 39207		Country KOREA			
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number		内容品の原産国 Country of origin of goods		内容品の個数 Number of items contained		正味重量 Net weight g	
Health food						1		USD4.37	
Health food						1		USD4.37	
Health food						1		USD4.37	
内容品の種類 Contents type		TEL 010-4164-7598		FAX 010-4164-7598		内容品の価格 Value			
☐ 贈物 Gift		☐ 商品見本 Commercial sample		☐ 販売品 Sale of goods		☐ その他 Others		☐ 返送品 Returned goods	
☒ 返送品 Returned goods		☐ 書類 Documents		日本円換算合計 (円) Total Value		1311 Yen			
No commercial value for customs purpose only.									
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があることに同意します。 (checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.)		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces		番目 / 個中 Total number of pieces			
ご依頼主控えへの署名は不要です									

✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。		Country KOREA		日付印 Date Stamp	
Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		JAPAN		FAX	
135-0064		TEL +82-70-8094-1892			
【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。					



* E N 2 6 7 8 5 1 8 5 8 J P *

お問い合わせ番号 (item number) : EN 267 851 858 JP

Jiyeon Yeo Jiyeon Yeo Room 401, Utopia, 26, Bonggoknam-ro 17-gil, Gumi-si, Gyeongsangbuk-do (Bonggok-dong)		Postal Code 39207		Country KOREA		TEL 010-4164-7598		FAX 010-4164-7598	
内容品詳細		HSコード		原産国		個数		正味重量	
Health food						1		USD4.37	
Health food						1		USD4.37	
Health food						1		USD4.37	
No commercial value for customs purpose only.									
郵便料金 (円)		損害要償額 (円)		郵便料金 (円)		FAX 010-4164-7598		TEL 010-4164-7598	
1311									
日本円換算合計 (円)		1311		No commercial value for customs purpose only.					
1311									
10年保存		受付局控		QRコード					



* E N 2 6 7 8 5 1 8 5 8 J P *

内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開封される場合があることに同意します。

[illegible]

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2023 / 07 / 21
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8094-1892 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN267856546JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件 (Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Yoo Daehyun Yoo Daehyun Building 101, Room 1304, 56, Jinju-daero 891beon-gil, Jinju-si, Gyeongsangnam-do (Gangnam-dong, Jinju Gangnam-dong, Ildong Miraju) 52709, KOREA TEL 010-9506-1510 FAX 010-9506-1510	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			2	USD 4. 53	USD 9. 06
総合計 (Total)			2		USD 9. 06

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)

- 【送り状の有効期間について】

Customs declaration: — Please enclose in the pouch

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) :2023 / 07 / 21
作成地 (Place) :Tokyo

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

ご依頼主 (Sender): Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8094-1892 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN269262219JP
	送達手段 (Shipped Per) :E M S
	支払い条件 (Terms of Payment):
お届け先 (Addressee): Jung Hyunjin Jung Hyunjin 548, Changwon-daero, Uichang-gu, Changwon-si, Gyeongsangnam-do (Daewon-dong, Daewon 1-cha Daedong Hwangtobang Apartment) 103-1101 51405, KOREA TEL 010-7319-9766 FAX 010-7319-9766	備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Height Meter			1	USD 12.00	USD 12.00
Health food			3	USD 4.25	USD 12.75
Health food			3	USD 4.25	USD 12.75
Health food			3	USD 4.25	USD 12.75
総合計 (Total)			10		USD 50.25

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :

署名 (Signature)



JAPAN 聯権により開くことがあります
May be opened officially

JP
POST **JAPAN POST**

お問い合わせ番号
(item number) EN 269 262 219 JP

From (Sender) Name & Address Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2023 07 21		損害要償額 総重量 Total gross weight		郵便料金 諸料金	
		合計金額 Postage Paid					
To (Addressee) Name & Address Jung Hyunjin Jung Hyunjin 548, Changwon-daero, Uichang-gu, Changwon-si, Gyeongsangnam-do (Daewon-dong, Daewon 1-cha Daedong Hwangtobang Apartment) 103-1101				Postal Code 51405			
Postal Code 135-0064 JAPAN		Country KOREA					
TEL +82-70-8094-1892		FAX					
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value	
Height Meter				1		USD12.00	
Health food				3		USD12.75	
Health food				3		USD12.75	
Health food				3		USD12.75	
No commercial value for customs purpose only.							
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces			
ご依頼主控えへの署名は不要です				日本円換算合計 (円) Total Value 5025 Yen			

※ ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064 JAPAN	TEL +82-70-8094-1892 FAX	Country KOREA 日付印 Date Stamp
EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。 【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。		

Vibex Pharmaceutical Official Mail (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mail Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo		Jung Hyunjin Jung Hyunjin 548, Changwon-daero, Uichang-gu, Changwon-si, Gyeongnam-do (Daewon-dong, Daewon 1-chu Daedong Hwangtobang Apartment) 103-1101	
135-0064 TEL +82-70-8094-1892		51405 Postal Code	
内容品詳細		Country KOREA TEL010-7319-9766 FAX 010-7319-9766	
H Sコード	原産国	個数	正味重量
1	1	1	USD12.00
2	2	2	USD12.75
3	3	3	USD12.75
4	4	4	USD12.75
5	5	5	5025
No commercial value for customs purpose only.		5025	
内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開破される場合があることに同意します。		10年保存	

Customs declaration: 1 Please enclose in the pouch

[illegible]

Invoice: 1 Please enclose in the pouch

インボイス作成日 (Date) :2023 / 07 / 21
作成地 (Place) :Tokyo

[illegible]郵便物の個数 (Number of pieces) :
総重量 (Gross weight) g :



JAPAN 聯権により開くことがあります
May be opened officially

 **JAPAN POST**

お問い合わせ番号
(item number) EN 267 624 153 JP

From (Sender) Name & Address Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2023 07 21		損害要償額 総重量 Total gross weight		郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid	
		To (Addressee) Name & Address Miyoung Song Miyoung Song 30 Hakgon-ro, Iksan-si, Jeollabuk-do (Songhak-dong) 102-401 Songhakjanriz		日本国郵便振替 郵便番号 54663			
Postal Code 135-0064 JAPAN		Country KOREA		TEL 010-8887-7465 FAX 010-8887-7465		内容品種別 Contents type ☐ 贈物 Gift ☒ 販売品 Sale of goods ☐ 返送品 Returned goods ☐ 商品見本 Commercial sample ☐ その他 Others ☐ 書類 Documents	
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food Health food Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight		
No commercial value for customs purpose only.		日本円換算合計 (円) Total Value		1311 Yen		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces	
ご依頼主控えへの署名は不要です		☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物			

※ ✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064 JAPAN	TEL +82-70-8094-1892 FAX	Country KOREA 日付印 Date Stamp
EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。 【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。		

Vibex Pharmaceutical Official Mail (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-Ku Tokyo						お届け先		Miyoung Song Miyoung Song 30 Hakon-ro, Iksan-si, 102-401 Songhakjiaanzir					
135-0064						TEL +82-70-8094-1892		FAX		JAPAN			
内容品詳細						H Sコード	原産国	個数	正味重量	価格	納品要領額 (円)	郵便料金 (円)	送料金 (円)
Health food								1		USD4.37	☐ 贈物	☐ 商品見本	計 (円) (Gross Weight)
Health food								1		USD4.37	☒ 贈用品	☐ その他	計 (円) (Postage)
Health food								1		USD4.37	☐ 返品品	☐ 書類	計 (円)
													日本円換算額合計 (円)
						No commercial value for customs purpose only.							Date Stamp
													1311

受付局控

10年保存





* E N 2 6 7 6 2 4 1 5 3 J P *

※ 内容品は危険物に該当しません。危険物の運搬のため、開破される場合があることに同意します。